

PEDRO NANO ORETAGA RABE

Tuude cominimo Pedrodi cartana cuete

¹ ¿Nigacino? ¿Nie isoidomoi? Bie carta omoimo oredicue. Pedrodicue. Jiaie comini motomo birui itomoi. Ponto railla eniruemo itomoi. Galacia railla eniruemo itomoi. Capadocia railla eniruemo itomoi. Asia railla eniruemo itomoi. Bitinia railla eniruemo itomoi. Diga eniruemo omoi tuua jira, bie rafuena omoimo lloiacadicue. ² Naimie jitaillamona, cai Moo Jusiñamui omoina fetode. Naimie Joreñodi omoimo illamona, omoi comeciaina marebicaitate. Jesucristona omoi ñnollena, omoi jeacinomona omoi jilloillena, Jusiñamui omoina fetode. Jesucristo fiodailla jira, naimie diailla jira, naimie cominina jaidomoi. Jusiñamui omoina duenaillana uiñocana mai omoi jai. Jusiñamui omoina uri itatajana uiñocana mai omoi jai.

Jesucristo diga jaca cai illemo ocuridicai

³ Naimiedi cai Nama Jesucristo ie Moo illanona, cai Moo Jusiñamuimo iobillacinona cai fecacabillesa. Naimie caina eo dueruillamona, naimiedi cai comeciaina raise finode. Fiodaillamona Jesucristo jillua jira, naimie diga jaca cai illena, ñnocana cai jaillemo jia ocuridicai. ⁴ Omoi ocurillafuedi monamo ite. Faiññeitomoi; ia nainomo caimare marena jaca iitomoi. Jusiñamui iese omoina itataite. ⁵ Jusiñamuina omoi ñnua jira, naimie illanomo ico omoi illena, ie uaido naimiedi omoina birui sedade. Ico Cristo bia, iena raise

uiñoitomoï. ⁶ Ieri iobidomoï; iadedi dallu diga rafuemona duere sefuidomoï.

⁷ Jiaie rafuedo iena lloiticue. Ero, ua oro raise omoï uiñollena, orona facacitomoï. Irai emodomo rainajamona, cocuillamona, gajamona, difai oro jai fiebide. Iena “Mare” llotomoï. Oro eo raifide; iadedi jaca iñede. Ie isoide. Cristona omoï ua ñnuana facacillena, diga rafuemona duere sefuidomoï. ñnocana omoï jaillamona, Jesucristo abido bille facaiseconi Jusiñamuidi omoïna: “Mare” lloite. Omoïri eo iobite. ⁸ Jesucristona jaca cioiñedomoï; iadedi naimiena jai isiruitomoï. Naimiena jaca cioiñedomoï; iadedi naimiena jai ñnotomoï. Ie jira eo iocire itomoï. ⁹ Cristona omoï ñnuamona, jeacinomona jai jillobidomoï. ¹⁰ Jusiñamui facaina lloraini micoriaidi Jusiñamui omoïna jai duenaillana jaie llotimaci. Jusiñamui omoïna jilluana jaie llotimaci. Iena naimaci raise cacaiñenia, naiemo comeciaina facauidimaci. ¹¹ Cristo Joreño naimacina uiñotajamona, Cristona llotimaci. Cristo duere sefuillena llotimaci. Fiodaillamona naimie jilloillena jiai llotimaci. Monamo naimie abido jaillena llotimaci. Bumo iese ico suillena uiñoiacadimaci. Naie facaise illemo comeciaina jiai facadimaci. ¹² Jusiñamuidi naie rafue naimacimo duiñenana uiñotade. Naimacina naie rafue caimo duillana jiai uiñotade. Jusiñamui ie Joreñoona monamona naimacimo oretajanona, ie uaido naimaci lluamona, naimie facaina llorainimona bie mare rafuena birui jai cacadomoï. Jusiñamui jaienisaï bie rafuena jiai raise uiñoiacadimaci; ia caï isoi iena uiñoñedimaci.

Naimie jitaillacinona caï fñollena, Jusiñamui

caina fetode

¹³ Ie jira omoi comeciai raise marena fino. Ebena jaiñeno. Jesucristo abido bia, Jusiñamui omoina jai jilloitajana ua raise uiñoitomoï. Iemo iocire ocuiri. ¹⁴ Jusiñamuina omoi nia uiñoñena facaise dani omoi comeciai jitaille rafuedo jaisoidomoï. Naimiena omoi jai ñnua jira, naimiena omoi nia uiñoñega facaise finoca rafuedo birui omoi jaiñeno. Mare uruiaï imaci moo uaina ñnotimaci. Jusiñamui uruiaïna omoi jai illa jira, naimie uaina ñno. ¹⁵ Jusiñamui ie uruiaïna omoi illena, jai omoïna fetode. Naimie mareuilla jira, marena omoi i. ¹⁶ Iena naimiedi jaie cuetatate: “Cue mareuidimiena isoi, marena omoi i”.

¹⁷ Cai Moona Jusiñamui illamona, naimiemo birui jïdomoï; iadedi juez isoi nagamiemo ñco Jusiñamui llua jira, nana omoi ille dinori jaciruicana omoi jai. Nagamiena ie maraiñede finoca rafue diese duere finoite; ia maraiñede rafuena finoñedimiena duere finoñeite. ¹⁸ Omoi einamacï rafuedo jaie jaisoidomoï. Naie rafue jamaifue. Naifuemona Jusiñamui omoïna jai jillotate. Ñbatajamona omoi jeacinomona jillotañede. Ucubedi raire cueruide. Raire cueruide ra diga omoïna jillotañede; ¹⁹ iadedi Cristo diruedo naimie dacaiño fodaillamona, omoïna jaca jillotate. Cai comini imaci jeacino facaina mare toïca llaudana fauidimaci; ia Cristomo jeacino iñena jira, cai jeacino facaina birui dacaiño fodaite. ²⁰ Caina jilloitallena, enirue nia iñena facaiseconi Jusiñamui Cristona jaie fetode. Naimiena omoi uiñollena, birui bene

eniruemo Jusiñamui naimiēna oretate. ²¹ Cristo muidona Jusiñamuina ñnotomoi. Cristo fiodaite; ia iemona Jusiñamui naimiēna jillotate. Ie mei monamo ie ecimo naimiēna dane itatate. Ie jira Jusiñamuina ñnotomoi. Omoi fiodaia, dane jilloillemo jiai jai ocuiridomoi. ²² Uanaicinona omoi ñnuamona, omoi comeciai jai jeanidimaci. Ie muidona jiaie creyentiaina isiruicana omoi jai. Omoi comeciainona conini omoi isirui. ²³ Jusiñamui cominina jai jaidomoi. Naimie uaido iese jaidomoi. Comini uaido iese jaiñedomoi. Naimie uai jaca fuiñeite. Jaca iite. Naie uaido naimie cominina jaca iiticaí. ²⁴ Jusiñamui facaina lloraima micori iena jaie cuete:

Nana cominidi raiticiai isoidimaci.

Safia dallu ebirede; iadedi raiticiai ie safia diga are iñede.

Ie isoide. Diga rafuena finuanona, dallu iticaí.

Are iñedicaí; ²⁵ iadedi Jusiñamui uai jaca ite cuete. Naie uaidi mare rafue. Naie rafuena birui jai cacadomoi.

2

¹ Jusiñamui cominina cai illa jira, jiaie cominina gaiñenacinona fainonocai. Nana jifuiacinona fainonocai. Abina caitajacinona feita. Nana abi uradoillacinona feita. Jiaie comini joreñona ñaiñeno. ² Ero, raise moonaillena, raise ecairellena, janosa monoi ijina jitaide. Ie isoide. Omoi comeciai raise marena illena, Jusiñamui rafuena jitaidomoi. ³ Cai Nama omoina duenaillana jai omoi uiñuamona, naimie uaina ñnocana jai.

Cristodi jofomo ite nanoca nofici isoide

⁴ Ie cominina raise omoi illena, Jusiñamui rafuena finocana jai. Naimie omoina jai fetode. Naimiemo omoi raise duillana jitaide. Iena omoi raise uiñollena, jiaie rafuedo iena lloiticue. Naimiedi jofona niacade isoide. Noficimona niacade. Diga noficina jitaide. Naimie naie noficiaina jai fetode. Nanoca nofici diga naie jofo nillana tainede. Cristodi naie nanoca nofici isoide. Cai nairai Cristona jaie jitañedimaci; iadedi Jusiñamui mona naimie maredimiena jira, Jusiñamui naimiena fetode. Caidi jiaie noficiái isoidicái. Ie jofona nillena isoillena, Jusiñamui caina fetode. ⁵ Naimiena cai jai ñnua jira, naimie cominina jai jaidicái. Naimie diga jai atona ñairedicái. Naimie diga jiaie comini facaina jiaí ñaicabiticái. Naimiena cai raise sedallena, Jesucristo caina canuamona, Jusiñamui jitaillacinona finocana jaidicái. ⁶ Jusiñamui facaina lloraima iena jaie cuega:

Ero, Jerusalémo cue jofona nillena, daje noficina fetoiticue.

Eo mare noficina fetoiticue. Cue Jitona ñaiticue.

Naimiena jai fetodicue. Naimiedi eo mare.

Naimiena ñnuamona, comini iobitimaci cuega. ⁷ Naimiena omoi ñnoia, Jusiñamui omoina iobitaite. Naimiena omoi ñnoñenia, faifitomoí. Jusiñamui facaina lloraima micori iena jaie cuega: Jofona finoraini jitañena noficidi nana naie jofomo ite noficiái baifemo jai faiga cuega. Ie isoide. Cai nairai Cristona jitañede; iadedi Jusiñamui naimieri eo iobide. ⁸ Dane cuega:

Nine naimaci macaria, naie noficimona eicaitaillamona, uaitimaci cuega. Cristona cuete. Cristo uaina naimaci ñnoñena jira, Jusiñamui llua isoi faifitimaci.

Pedro Jusiñamui fetocanona llofuate

⁹ Jusiñamui jai fetocanodomoï. Naimiemo omoï jai duillamona, naimie diga atona ñairedomoï. Jusiñamui ua cominidomoï. Naimiena omoï nia ñnoñena, jeacino anamo omoï illa jira, jitiredinomo itomoï isoidomoï. Naiemona omoïna jai jillobitade. Naimie anamo jai omoï illamona, useredinomo jai itomoï isoidomoï. Eo mare rafue omoïmo naimie finua jira, iena llocana omoï jai. ¹⁰ Jaie Jusiñamui cominiñedomoï; iadedi birui Jusiñamui cominidomoï. Naimie omoïna duenaillana jaie uiñoñedomoï. Birui iena uiñotomoï.

Pedro Jusiñamui jitaillacinona finocana cai jail-lana llofuate

¹¹ Cue isiruiganodomoï. Jusiñamui illanomo omoï birui jainaiailla jira, eniruemo jaca iñeitomoï. Eniruemo jaca omoï iñena jira, jeacinona finocana jaiñeno. Jeacino omoï comeciaina namataacana jira, iena ebiruiñeno, naie anamo omoï i rail-lano. ¹² Jusiñamuina ñnoñedino motomo omoï illamona, mare rafuena finocana jai. Omoïna birui jeare ñaitimaci; iadedi omoï marena illana naimaci uiñuamona, Jusiñamuina ico naimaci ñnoia, naimiemo iobillacinona fecaitimaci. ¹³ Cai Namamo omoï duilla jira, illaicomini anamo raise i. Riai diga omoï nanoca illaïma uaina ñno. ¹⁴ Naimacina omoï illaicomini fetua jira,

omoi gobernadores uaina ñno. Maraiñede rafue omoi finoia, omoina duere finoitimaci; iadedi mare rafuena omoi finoia, omoiri iobitimaci. ¹⁵ Jusiñamuidi mare rafuena omoi finuana jitaide. Iena omoi finua jira, omoina ebena ñaitino uaina llıcaitaitomoi. ¹⁶ Jusiñamui anamo cai illamona: “Jiaie illaıma uaina ñnoñeitıcaı” raiñeitıcaı. Cai enıruue illaıma uaina cai ñnoñenia, jeacinona finodıcaı. Jusiñamui dıbeımo cai illa jira, naimıe jitaıllacınona finocana cai jaıllı. ¹⁷ Nana comınımo marena fino. Nana creyentıaına isıruı. Jusiñamuına jacıruıoıcaıda ñno. Rıaı dıga omoi illaıma uaina ñno.

Cristo duere sefuılla rafuemonı fueoitıcaı

¹⁸ Patrón anamo damıerie itomoi. Omoi patrón ocuıca uaina ñnocana omoi jai. Omoi patrón marena fecuıse ocuıa, naimıe uaina ñno. Naimıe raıre icıria, naimıe ocuıca uaina jıaı ñno. ¹⁹ Maraiñede rafuena omoi finoñenia, omoi patrón omoına duere finoia, Jusiñamuımo omoi comecıaına facajanona, ibana oñeno. İbana omoi oñenia, Jusiñamuımona mare. ²⁰ Maraiñede rafuena omoi finoia, omoi patrónmona duere sefuitomoi; iadedi maraiñede rafuena omoi finoñenia, omoi patrón omoına duere finoia, ibana omoi oñenia, Jusiñamuımona mare. ²¹ Duere omoi sefuıa, ibana oñeno. Iese omoi illena, Jusiñamui omoına fetode. Cristo cai facaina ibana oñeno duere sefuıde. Naimıe isoi cai illena, naimıe isoi rafuena finocana cai jaıllı. ²² Naimıedi maraiñede rafuena jaca finoñede. Tainona jaca lloñede. ²³ Comını naimıena jeare ñaitımaci; iadedi naimıedi uai oñede. Naimıe duere sefuıde; iadedi:

“Omoina ico duere finoiticue” raiñede. Naimiedi Jusiñamui naimacina ico raise duere finollena uinote. ²⁴ Cruzmo naimie fiodaillamona jeacino anamo cai inellena, cai jeacino facaina naimie fiodaite. Jusiñamui jitailla isoi naimie fiodaite. Naimie jai duere sefuilla jira, cai jeacinomona jai jillodicaí. ²⁵ Sedañega toica llaudaiaí isoi jaie ebena jaisoidicaí. Cai sedaraima anamo jai iticaí. Naimiedi cai comeciaina jai eenote.

3

Pedrodi inirediñaiñuaina, airedino diga llofujete

¹⁻² Inirediñaiñuai, omoimo jai lloiacadicue. Omoi iniñiaí uaina ino. Nibai birui Cristo rafuena inoñedimaci; iadedi omoi marena illamona, Cristo dibeimo naimacina itataitomoí. Jusiñamui uaina omoi inuamona, omoi marena illamona, damierie Cristona inoitimaci. ³ Dañaiñorie abina eo finocabidimaci, naiñaiñuaina jaie comini ebinaillena. Naiñaiñuai ifotiena eo finocabidimaci. Eo raifide rana jítacabidimaci. Eo ebirede raifide iniroina jítacabidimaci. Naie isoide ra comeciaina marena itatañede; ia Jusiñamui jitaillacinodo jaillamona, comeci marena ite. Jaie comini omoina ebinai raillano, iese omoi ineno; ⁴ iadedi jaie comini omoina ebinaillena, omoi comeciaina marena fino. Omoi iniñiaí uaina oñeno. Naimaci jitailla rafuena fino. Omoi comeciaina iese ia, Jusiñamuimona eo mare. ⁵ Cai jaiagai facaise Jusiñamuina inotiñaiñuai iese itimaci. Cue birui llofuia isoi, naiñaiñuai abina jaie finodimaci. Naiñaiñuai iniñiaí uaina inotimaci. ⁶ Iese Sara micori ie ini Abraham micori uaina inote. Ie anamo naiñaiño illa jira, ie ocuica uaina jaca

ñnote. Mare rafuena finocana omoï jaia, buena omoï jaciruiñenia, naiñaiño isoi iitomoï. Iemona naiñaiño uruiaina jaitomoï isoitomoï.

⁷ Airedino, omoïmo jai lloiacadicue. Omoï ainiaino comeciaina faca. Cai isoi naiñaiñuai mairiñena jira, naiñaiñuaina isiruillamona, naiñaiñuaina marena raise seda. Jusiñamui omoïna duenaillamona, naimie cominina jai jaidomoï. Omoïna jai jillotate. Omoï ainiaina omoï raise sedañenia, Jusiñamuimo daajena raise jñnidomoïco.

Cristo ðibeimo cai illa rafue

⁸ Daje isoi comeciaino lloicana jai. Coninina duenai. Naga creyentena isirui. Jainona cano. Abina iedoñeno. ⁹ Omoïna jaiie comini duere finoia, ibana oñeno. Omoïna naimaci jeare ñaia, ibana oñeno; iadedi naimaciri marena ñaino. Mare rafuena cai finollena, Jusiñamui caina fetode. Iese cai jaia, Jusiñamui ðinena: “Mare” caina raite. ¹⁰ Jusiñamui facaina lloraïma micori iena jaie cuega:

Marena uri jaca bu iacania, jeare ñaiñeno.

Tainona lloñeno.

¹¹ Jearede rafue finuana fainonocai. Mare rafuedo jai.

Omoï ecimo itino ðiga, uri icana omoï jai.

¹² Naimie jitailla rafue omoï finoia, Jusiñamui iena uiñuamona, omoïna raise sedade.

Naimie ðiga omoï ñaia, iena cacade;

iadedi maraiñede rafue bu finoia, Jusiñamui naimie ðiga icirite.

¹³ Mare rafuena omoï finocana jaia: “Maraiñede rafuena naimaci finua jira, naimacina duere

finoiticaí” rainidimaci; ¹⁴ ia mare rafuena omoi finuamona omoi duere sefuia, Jusiñamui omoína canoite. Omoína duere finodinona jaciruiño. Jarire iño; ¹⁵ ia omoi comeciai jitaillamona Cristona seda. Naimiedi cai Nama. “¿Bue ñellena Cristona ñnotomoi?” omoimo bu jicanoia, uaina raise ono. Fecuisse iciriño, uaina ono. ¹⁶ Mare rafuena finocana jai. Omoína jaino jeare ñaia, mare rafuena omoi finocabillamona meidaitimaci. Omoi marena illamona, tainona naimaci llua bairenite. ¹⁷ Mare rafuena omoi finuamona, Jusiñamui jitaillamona omoi duere sefuia, dama iese duere sefuitomoi; ia marañede rafuena omoi finuamona omoi duere sefuia, omoi muidona. ¹⁸ Cristomo omoi comeciaina faca. Dacaiño cai jeacino facaina naimie fiodaite. Naimie mareuidimie; iadedi marañedino facaina fiodaite. Jusiñamui dibeimo caina itataiacade. Naimiena meinetimaci; iadedi naimie Joreño jaca ite. ¹⁹ Ie Joreñodo naimie jaillanona, jaie fiodaitino imaci joreñuai eenoranomo ie finoca rafuena lluaide. Naimaci nia fiodaiñenia, Jusiñamuina jaca ñnoñedimaci; ia Cristo ie finoca rafuena naimaci joreñuaimo lluaide. ²⁰ Jusiñamui rafuena jaie ñnoñedimaci. Noé micori facaise Jusiñamuidi naimaci naimiena ñnuamo fecuisse ocuride. Jñuimona jillobillena, Noé micori ie balsana finode. Ocho digamie jillobidimaci. ²¹ Ie isoide. Omoi bautizaia: “Jusiñamui dibeimo jai iticaí” llotomoi. “Jeacinomona jai jillobidicaí” llotomoi. Omoi abimo ite jearenamona jillobiñedomoi; iadedi omoi comeciai jai marena ite. Fiodaillamona Jesucristo jillua muidona,

jillobidicai. ²² Naimie jillua mei, monamo abido jai jaide. Jusiñamui ecimo naimie illamona, Jusiñamui uai naimiemo ite. Nana Jusiñamui jaienisaï naimie anamo jai itimaci. Taifena Jesucristo anafefilla jira, Jesucristo anamo naimie ite; ia naimiena nia janafefitañede.

4

Jusiñamuimona cai feiñoga uai diga, naga jiaie creyentena cai canua

¹ Cai isoi naimie illamona, Cristo duere sefuide. Naimie duere sefuide; ia jeacinona finoñede. Duere omoi sefuia, naimie illamo omoi comeciaina faca. ² Nana omoi ille dinori comini jitaillacinodo jaiñeno; iadedi Jusiñamui jitaillacinodo omoi jai. ³ Jusiñamuina uiñoñedinodo isoi jaie bie isoide rafuena finouidomoi: Omoi aiñede riñoniaï diga isoidomoi. Omoi iniñede iñiaï diga isoidomoi. Jearede rafuena ebiruitomoi. Jifairuidomoi. Jiruana ebiruitomoi. Jusiñamui rairuica jiraraina sedauidomoi. ⁴ Naie isoide rafuena omoi jai finoñenia, Jusiñamuina uiñoñedinodoi omoi ri rajicaidimaci. Omoi na jeare ñaitimaci. ⁵ Iese itimaci; iadedi Jusiñamui uicomo ico iitimaci. Naimacina duere finoite. Nia fioidañedinona duere finoite. Jai fioidaitinona jai duere finoite. ⁶ Naimaci nia fioidañena facaise, Jesucristo rafuena cacadimaci. Jeacino muidona nana fioidaitimaci; iadedi naimaci navui iñoia, naimaci joreñuai, Jusiñamui isoi, jaca iitimaci.

⁷ Bie enirue raire fuite. Ie jira ebena jaiñeno. Comeciaina raise faca. Jusiñamuimo raise jillena, iese omoi jai. ⁸ Coninina isiruicana omoi jai. Omoi

isiruillacino jiaie rafue baifemo faite. Jiaimie diga nicino ia, naimiena omoi isiruillemona, naicinona raire feittaitomoi. ⁹ Jiaie cominina jafueoicaida feiñoñeno; ia caimare feiño. ¹⁰ Creyentiaina omoi jailla facaise Jusiñamuimona omoi uaina feiñotomoi. Naimie dibeimo omoi maijillena feiñotomoi. Nagamiemo daje isoide uai iñede. Omoi uai diga, naga jiaie creyentena cano. ¹¹ Cristo rafuena bu llofueia, Jusiñamui naimiemo llua isoi, naimie llofua. Jiaie creyentena bu canoia, naimiena Jusiñamui canuamona, naimie canua. Jusiñamuina cai iobitallena, nana cai finua rafuemona Jesucristo mamecido iese cai jailla. Illaimana naimie illamona, caina jaca sedade. Naimiemo iobillacinona jaca cai fecacabillasa. Iena jitaidicue.

Cristo dibeimo cai illamona, duere sefuiticai

¹² Cue isiruiganodomo. Eo duere omoi sefua, rajicaiñeno. Creyentiaina omoi jailla jira, duere sefuitomoi. Jusiñamuidi Cristona raise omoi ñnuana facacite. ¹³ Cristo jai duere sefuide. Naimie isoi omoi duere sefua, ieri iobi. Naimie dane bene bia, naimie bairiari eo iobitomoi. ¹⁴ Creyentiaina omoi illamona, omoina bu jeare ñaia, caimare omoi i. Iemona Jusiñamui Joreño omoimo illana uñoitomoi. Naimie: “Mare” omoina raite. ¹⁵ Jiaiodi cominina meinetimaci. Rana fidimaci. Marañede rafuena finodimaci. Naimacimo duide rafuena abimo oñeno. Naie isoide rafuena bu finoia, duere sefuite. Iena omoi finoñeno. Naie isoide rafuena omoi finuamona omoi duere sefuillana jitañedicue. ¹⁶ Creyentiaina omoi illamona omoi duere

sefuia, ieri meiruiño; iadedi creyentiaina omoi illamona, iobillacinona Jusiñamuimo feca.

¹⁷ Jeacino facaina Jusiñamuidi comini birui duere finocabide. Jeacino facaina ie cominina nano duere finode. Ie mei naimie cominiñedinona duere finode. Naimie cominina cai illamona, caina janore duere finoite; iadedi naimie cominiñedinona cai baifemo eo duere finoite. ¹⁸ Jusiñamui facaina lloraina micori iena jaie cuega: “Mareuidinodi niadedi jillobiñedinomaci, ¿niese comeciaina jearedinodi jillobitimaci? ¿Niese marañedinodi jillobitimaci? Nibai jaca jillobiñeitimaci” cuega. ¹⁹ Iena omoi uiñuamona, mare rafuedo jai. Jusiñamui jitaillamona duere omoi sefuia, mare rafuedo jai. Jusiñamui caimo finuana omoi uiñuamona, naimie anamo raise i. Naimie omoina raise eenoite. Ie lloga uaina jaca finoite.

5

Pedro creyentiaina nia llofue

¹ Creyentiaina llofueraini, omoimo rafuena lloiacadicue. Cuedi jiai llofueraimadicue. Cristo fiodallana ciodicue. Naimie ebire abido bia, jiaie creyentiai diga iena cioiticue. Iese cue illamona, omoimo lloiacadicue. ² Omoi anamo ite creyentiaina raise seda. Naimacina raise llofue. Jiaimie railla jira, llofueño; iadedi omoi jitailla jira, llofue. Rana ollena llofueño; iadedi iocire llofue. ³ Omoi anamo itinona riire llofueño; iadedi mare rafuedo omoi jaillamona, naimacina llofue. ⁴ Cai creyentiai nanoca sedaraimadi Cristo.

Naimie abido bia, naimiemona ibana feiñoitomoí.
Naimie diga jaca iitomoí.

⁵ Coniruení, omoí llofuerainí uaina raise ñno.
Coninimona abina iedoño. Jusiñamui facaina
lloraima micorí iese jaie cuega:

Bu abina iedoia, Jusiñamuimona marañede;
iadedi bu abi iedoñenia, Jusiñamuimona mare.

Jusiñamui naimiena duenaite

cuega. ⁶ Iese illa jira, cai Jusiñamui siñona jira,
naimie anamo abina iedoño mai raise omoí i.
Iemona naimie jitailliruido omoína iobitaite. ⁷ Nie
isoide rafue ia, Jusiñamui omoína canocabillana
omoí uiñuamona, omoí comeciai jarire finoño.
Naimie omoína eenoite.

⁸ Ebona jaiño. Jeacino finuamo abina rairui.
Taife caina ramo faicabite. Janallari ie rille
jenua isoi, Taife omoína jenocabide. Jeacino omoí
finuana jitaide. ⁹ Naimie ra faia uaina ñnoño;
ia Cristona ñnocana jai. Omoí duere sefuilla isoi,
nana jaie creyentiai duere sefuidimaci. Iena omoí
uiñuamona, omoí comeciai ocuiñocana jai. ¹⁰ Cai
Jusiñamui caina eo duenaite. Cristomo jai cai
duilla jira, Jusiñamui illanomo ico jaca iiticaí. Dallu
birui duere cai sefuia, Jusiñamui cai comeciaina
raise finoite. Cai comeciaina raise ocuiñotaite.
¹¹ Illaimana naimie illamona, caina jaca sedade.
Naimiemo iobillacino cai fecacabillasa. Iena ji-
taidicue.

Naga creyentiamo carta oria rafue

¹² Silvanona uiñotomoí. Naimiena bie cartana
cuetataticue. Cristomo naimie duilla jira, cue
ama isoi naimie ite. Cuemona naimiedi raise

ñnogamie. Omoi ðine oretallena, janorede cartana cuetataticue. Bie rafuena dane lloiacadicue: Bie rafuedi Jusiñamui ie. Naimie caina duenaillana omoi uiñuamona, bie rafuena ñnocana jai.

¹³ Babiloniamo ite creyentiai omoi ðine imaci uaina oredimaci. Naimacina Jusiñamui jai fetuamona, creyentiaina jaidimaci. Marcos ie uaina jiai orede. Cristomo naimie jai duilla jira, naimie cue jitona eruaide. ¹⁴ Conini omoi isiruillamona, nana creyentiaina eo caimare uaido. Cristomo jai omoi duilla jira, naimie omoi comeciaina uri itatajana uiñocana mai jai. Macaibaite. Pedrodicue.

**Jusiñamui uai: Jusiñamui jito rafue illa
rabenico**
**New Testament in Huitoto, Murui (PE:huu:Huitoto,
Murui)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Huitoto, Murui

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Huitoto, Murui [huu], Peru

Copyright Information

© 2008, Bible League International. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Huitoto, Murui

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

145a1f66-dca1-5de3-9c00-4e533605e488